

THE CHINESE TIMES
PRINTERS & PUBLISHERS
NO. 1 EAST PENDER STREET
P. O. Box 2022 Phone MUtual 5-8941
VANCOUVER 4, B. C., CANADA
CABLE ADDRESS "TAIHONPO"
Authorized as second class mail
Post Office Department, Ottawa.

(零售每份七仙)

國各國中	墨美屬加	寄郵埠本	到派城雲	報費價目表
毛五元一	毛五元一	毛五元一	五三元一	月每
毛五元四	毛五元四	毛五元四	五零元四	季每
元九一	毛六元八	元九一	毛一元八	半年
元八十一	元七十一	元八十一	元二六	全年

大公報

The Chinese Times

The Oldest Chinese Daily Newspaper in Canada, Established since 1907.
Subscriber of The Canadian Press, Associated Press, British United Press.

Vancouver 4, B.C. Tuesday August 5 1958 Vol. 20, No. 74 Page 1

遠東若發生戰爭之推測 大陸會受原彈轟炸 北韓中共空軍力厚 但海軍勢力不如美國

日本東京四日路透電。據在此間舉行聯方軍事會議之結論。若果遠東一旦發生戰爭。則中共大陸之軍事基地。必定會受到核子武器之立刻報復轟炸。

韓戰停戰協定於一九五三年七月廿八日簽定。在五週年紀念中。聯方軍事會議。認為此係唯一之途徑來應付共方與反共方面之軍事行動。

遠東中共北韓與聯方軍事力量

據該報告謂。中共之飛機約佔全部之三分之一。即三千架。北韓則有八百六十架。第一線飛機。其中六千架係蘇聯最新式之噴射戰鬥機。在北韓空軍人員。由五年前一萬九千人。至今年增至三萬二千人。

對於美國在此間之飛機多少。聯方人員拒絕披露。但是根據最可靠之消息估計。美國在此間之飛機。在數量上。比較共方少得可憐。

大多數之軍事專家。認為共方雖然佔了數量上之優勢。但是聯方方面。可以用最迅速及猛烈效果之攻擊。可以擊敗共方。尤其是蘇聯運用飛機之性能及武器。及運用美國在遠東水面之超等軍力。隨時可以將共方擊倒。

中共在北韓軍隊。估計約有七十八萬九千名。但今年中共宣佈撤兵後。已將北韓四千人撤出。北韓軍。根據南韓估計。約有卅三萬九千名。仍有在軍校訓練中之八萬六千名。

聯方之陸軍。南韓有廿師約卅萬名。同時聯軍有八萬名。其中大多數為美軍。

若戰事發生。美英可以以由沖繩及香港。迅速運軍至南韓。

南韓陸軍進行重組

南韓陸軍。現在大部份進行重組。及改善彼等之戰力。機動力。交通及戰鬥力量。

南韓空軍。可以說簡直無用。因為南韓現在仍用過氣之噴射機及螺旋式飛機。

美國軍事方面。相信美國在遠東已有足夠之力量。來應付突然之戰爭。美第七艦隊。現在巡邏及

杜勒斯飛巴西會商國際局勢

華盛頓。四日路透電。美國國務卿杜勒斯。星期日往巴西。與該國之官員會商。討論世界局勢。

他在離美前。曾與美國總統愛德華華盛頓。並將總統之函件交巴西總統古石。

記者詢問杜勒斯。知否卡斯特羅與毛澤東之聯合宣言。

杜勒斯答稱。其詳情不知。但其必為和平共存。及求中洲之獨立運動。該宣言表示。中蘇共產國家。堅決擁護阿拉伯共和國。及其他阿拉伯國家人民之爭鬥運動。

中共有最新式米格十七式飛機

台北。二日路透電。台灣國防部今日謂。中共現在已在台灣對面之大陸增強了彼等之空軍力量。現在中共已經在大陸沿海機場。駐紮蘇聯新式之米格十七式噴射戰鬥機。

國防部估計。單就上海機場。係有四十至六十架之戰鬥飛機常川駐紮。而在其他大陸沿海機場。亦增加了數目。

國防部發表此項中共空軍實力估計。係於上週向美國要求給予美國最新式之戰鬥飛機而發表。

在韓戰時。蘇之米格十五式及美之軍刀式飛機。係最新式。但是現在已經為兩國所宣佈者。

中共現已用米格十七。係最新式。而國方仍用舊式之米格飛機。

蘇聯將放射第四枚人造星

蘇聯。莫斯科四日合衆社電。蘇聯方面消息。今日謂。蘇聯將放射第四枚人造衛星。係一個巨大之「宇宙光觀察站」。

蘇聯太空各球間之秘密者。在太空會議中。蘇聯科學家拒絕給予此計劃更詳細之說明。只謂。蘇聯不久會發射一個比第三枚人

馬來戰時急令延期一年

馬來亞。吉隆坡路透電。馬來亞立法院昨星期三。將撥款政府。下令將戰時緊急令延期一年。此緊急令。係於十年前共黨作亂時頒布者。

蘇聯原子光塵降日比美多

蘇聯。莫斯科一日美聯社電。一名日本科學家星期日謂。蘇聯試驗原子彈之原子光塵。降落日比較美國者為多。

該日本科學家。在地理學會會議上謂。其理由為蘇聯之試驗場。比較美國者較近。故此蘇聯之原子光塵。不但係大量落於日本。且其熱度比較美國者為高。

加國又派七人為聯合國視察員

奧太瓦。二日加拿大社電。加總理第芬爵士宣佈。已多派七名官員。為聯合國視察員。視察人員。此將使加拿大人員總數達二十名。國際人員共二百八十八人。

中共建設計劃獲迅速之成功

日本。東京四日合衆社電。中共今日報告謂。一九五八年之「進步躍進」建設計劃。上半年已經獲得迅速意外地成功。尤其是經濟建設方面。更加上進。

美軍撤退古巴

華盛頓。四日美聯社電。美國最近已將一營駐古巴之海軍陸戰隊。撤出古巴。曾惹起了外交上之糾紛。

中共購買小麥加麥出口增加

雲訊。華盛頓四日合衆社電。華盛頓四日合衆社電。中共最近已將一營駐古巴之海軍陸戰隊。撤出古巴。曾惹起了外交上之糾紛。

百年前八月二日提出學詩成立

雲訊。一八五八年八月二日。英女皇維多利亞。在英國宣佈詔書。提出准許英皇殖民地英屬哥倫比亞(卑詩)之成立。但今年為卑詩百年慶。該日却很冷淡。

華青年鄭廣寧被擊斃續訊

多明度訊。華青年鄭廣寧。廿四歲。被數名西籍青年毆斃一案。業於日前予以報導。

溫柔鄉語出汗出錢出血

香港訊。三伏天下。市面仍有人作汗汗尋芳之舉。但因天氣影響體力。久未成。遂生糾紛。此種糾紛。即使包公復生。亦無法判斷誰是誰非。當事人訴之武力。使此位尋芳客。除了出錢出汗之外。更須出血。詢問人海奇聞。此客名容。五十歲。住西營盤水街七號天台。昨晨零時。鄰西營盤第二街牛皮巷附近。街燈下。一老徐娘。雖粉脂殘。然曲線不俗。問所值。則四元一次。遂同返牛皮巷。一木搭香。相金先惠。如此客可半小時。徐娘不勝其煩。屢乞罷休。然客之興未盡。乃有一此公不出。如若生何。一嘆。再過五分。民不堪命。徐娘憤下逐客之令。容則作伴手將軍。認為中途反悔。要求「回水」。徐娘則浴汗三十幾分鐘。無功亦有勞。勢難。堅不允完。雙方各持理由。衝突遂起。徐娘就木屐作當頭棒。將容頭顱打破。一時血流。容客出錢出汗出血。難道不出。於是徐娘徐娘。容客以傷人之罪。徐娘名。三十歲。稱如上述。警官先令赴院驗傷。調處去。

尾一家理髮室向一位姓黃同鄉訴及一切。黃乃指出疑是三個騙局。主張他向有關方面投訴。所以。張氏於昨日向警署報案。

溫柔鄉語出汗出錢出血

香港訊。三伏天下。市面仍有人作汗汗尋芳之舉。但因天氣影響體力。久未成。遂生糾紛。此種糾紛。即使包公復生。亦無法判斷誰是誰非。當事人訴之武力。使此位尋芳客。除了出錢出汗之外。更須出血。詢問人海奇聞。此客名容。五十歲。住西營盤水街七號天台。昨晨零時。鄰西營盤第二街牛皮巷附近。街燈下。一老徐娘。雖粉脂殘。然曲線不俗。問所值。則四元一次。遂同返牛皮巷。一木搭香。相金先惠。如此客可半小時。徐娘不勝其煩。屢乞罷休。然客之興未盡。乃有一此公不出。如若生何。一嘆。再過五分。民不堪命。徐娘憤下逐客之令。容則作伴手將軍。認為中途反悔。要求「回水」。徐娘則浴汗三十幾分鐘。無功亦有勞。勢難。堅不允完。雙方各持理由。衝突遂起。徐娘就木屐作當頭棒。將容頭顱打破。一時血流。容客出錢出汗出血。難道不出。於是徐娘徐娘。容客以傷人之罪。徐娘名。三十歲。稱如上述。警官先令赴院驗傷。調處去。

不亞遜提議對高峯會議意見

奧太瓦。加拿大社電。反對黨領袖不亞遜。對高峯會議現況。提出抗議。他謂如果照現在情形。決定在聯合國安理會召開高峯會議。必定情形複雜。他主張先議定會議程序。才可召開會議。否則。必多障礙。

不亞遜提議對高峯會議意見

奧太瓦。加拿大社電。反對黨領袖不亞遜。對高峯會議現況。提出抗議。他謂如果照現在情形。決定在聯合國安理會召開高峯會議。必定情形複雜。他主張先議定會議程序。才可召開會議。否則。必多障礙。

不亞遜提議對高峯會議意見

奧太瓦。加拿大社電。反對黨領袖不亞遜。對高峯會議現況。提出抗議。他謂如果照現在情形。決定在聯合國安理會召開高峯會議。必定情形複雜。他主張先議定會議程序。才可召開會議。否則。必多障礙。

不亞遜提議對高峯會議意見

奧太瓦。加拿大社電。反對黨領袖不亞遜。對高峯會議現況。提出抗議。他謂如果照現在情形。決定在聯合國安理會召開高峯會議。必定情形複雜。他主張先議定會議程序。才可召開會議。否則。必多障礙。

不亞遜提議對高峯會議意見

奧太瓦。加拿大社電。反對黨領袖不亞遜。對高峯會議現況。提出抗議。他謂如果照現在情形。決定在聯合國安理會召開高峯會議。必定情形複雜。他主張先議定會議程序。才可召開會議。否則。必多障礙。

不亞遜提議對高峯會議意見

天氣報告

今明兩日時時陰雨。山區有驟雨。最高溫度為七十二度。最低溫度為五十五度。

廣 東 麵 麵
NIFTY NOODLES LTD.
 213 Cordova St. East
 Vancouver, B.C. MU 1-885
 粗·細·炸·麵
 全蛋干麵
 淨干麵
 零沽發行
 歡迎索辦
 中西餐館合用

振那露麵包公司商標




或 

均是好麵包之符號
日日新鮮送到汝鋪頭

電話 MU4-9657 夜 MU4-7317

中醫醫師 惠謙氏

上海新中國醫學院畢業
考試院檢聯合格中醫
生
寓萬能力山大街四一號

KUO KONG SUK
27 PENANG ST. 27, PENANG ST. ANGLO-CHINESE

國光公司
專辦大宗
中國絲髮男女衣
裳圍繡及水松名
貴官燈家具蘇杭
雜貨應有盡有目
錄印便到索即奉

精造

各款小衫繡付番
褲項館用衣樓付
女衫廚衣廚雜圍
身椅布茶巾飯店
床布枕袋毛巾毡
綉大旗實做

電話 MU3-4929

固蘭天堂殯儀館
Glenhaven Memorial Chapel
Funeral Directors
1235 E. Hastings St. HA. 6940

殯殮事務
經驗豐富
完善妥辦
華友光顧
特別計平
司理人
佐麥吾謹
治啓

華高雲 行藥西中堂濟廣 大拿加
KWONG CHAI TUNG CO.
122 PENDER ST. EAST MU.1-8613
VANCOUVER 4 B.C.

◎ 吳氏花舖
精造花球花圈

\$8⁵⁰ 特價

林仕宜
專醫
跌打外科

(發明神效)
擦此止藥水，每罇一元，此水善能治一切瘡病，癰，癤，濕，腳趾腫爛，尤為特效一經施用，快過打針也，快捷妥當如蒙光顧特別歡迎。

新
世
界
旅
館
司
理
盧
福
勝
黃
國
連

◎ 重新廣告

本旅館新人接手營業大加改良煥然一新房舍通爽汽體溫暖床褥新質清潔水喉噴熱招待妥當客往便捷爾臨光顧請別歡迎

NEW WORLD ROOMS

176 Pender St. E. Tel MU 1-7035

Lux Theatre
 樂斯戲院
 即日放映
 著名銀幕
 電影好戲
 兼映談諧時事畫片

東亞旅社
TUNG AH ROOMS
101 E. PENDER ST.
Vancouver 4, B. C. 電話 MU 1-5080

本社
在英屬
溫哥華

位居適中
床褥潔淨
時常充足
來往住宿
携隨行李
飛機
服務代辦
船紙
如蒙垂委

房間空氣
佛氣熱水
各界僑胞
長住宵晨
上落過分
車票
如蒙垂委

竭誠歡迎

館相影繁伯
 Yorkman Studio
 617 Main St. MU1-4578
 Vancouver, B. C.

本館影家庭相
 結婚相護照相
 與契據文件等
 常備新娘伴娘
 禮服

HOTEL SUN AH
109 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
電話 MU 5-9064

雲高

新亞旅社 華區通中
出入利便 房舍通爽
床褥清潔 爐氣熱水
日夜供應 招呼週到
擺脫光顧 格外歡迎

司理 張法用 啓

血壓亢進 頭昏眼花 手足癱痺
偏枯癱瘓 肢體障礙 小兒癱瘓
瘡癤瘰癧 黃疸胆石 鼻衄痔血

概行具備國粹經驗良方精製丸散膏丹
各埠來信問症請附郵費五元空函請恕

KING LEE
針灸醫師李經

201-1st. S. E. Calgary, Alta.
電話：AM-9-6019

專售及修理各種家庭電具各國名

羅包片唱通普及壽長 滙總大曲名劇粵司公片唱壽長聲南聲美星金

★新片大帮！

加拿大總代理美聲公司慢片

最新貢獻！

夜偷詩稿三張 歌壇皇帝——鍾雲山 攜手傑作
清歌皇后——洗劍麗

★鳳鳴公司慢片

桃花扇一張 鍾雲山 馮玉玲 合唱
洗劍麗 陳影虹

玉堂春之探情 一張 月兒 鄭蘭寶 合唱

★幸運公司慢片

香羅塚三張 麥炳榮 李寶堃 合唱
新任劍輝 何燕燕 李香琴 合唱

背解紅羅三張 李香琴 鍾麗容 合唱
小甘羅 張白雲 張醒非 合唱

艷陽丹鳳三張 新任劍輝 崔妙紅 合唱
尤千歲 鄧碧紅 李學優 合唱

★娛樂第一期慢片

琵琶記四張 鍾雲山 新白雪仙 合唱
洗劍麗 李寶倫

△新來者捷訊！

學英語唱片——十二寸——二張 九元九五

助你講話流利，發音正確，收效迅速，無憂不通，
▲外埠歡迎 C.O.D. 交易 快捷安全▲

馬開錫電器行

HoY's 450 Main St. Vancouver, B.C. MU1-1813

目錄印備函索即奉 精工接

萬有

[illegible]

458 Hastings St. E. MU 4-0821
Vancouver, B.C. 察羅·〇八式壹

◎ 水龍煤氣修裝
修裝水龍水廁煤氣各項工作華友光顧快
捷安當價格相宜

Keller Plumbing & Heating
408 Jackson Ave. MU 4-0632

暗市黨長壽店

ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. MU 4-0535
VANCOUVER 4, B. C.

**MODERNIZE
TAILORS**
I. W. PENDER & COMPANY



司理黃公禮啟

色色最名
工作最好
款式最新
價錢最平
請來一看

保稅裝
 修煤氣暖氣水龍
 Hugo C. Orré & Co. Ltd.
 229 Powell St.
 MU4-2927 晚間 HA. 5267L
 趨時裁縫店

雲 埠 伊 頓 公 司

THE T. EATON CO. LIMITED
BRITISH COLUMBIA
VANCOUVER CANADA

君在伊頓公司交易
值得伊頓之
著名担保貨
物包令滿意
否則原銀奉
回所滿意者
即其價錢貨
質價值與服
務等是也與
伊頓交易最
得君之信任

△世界新聞▽

港九各水塘總儲量

香港訊。經旬不斷下雨。本港凡早已告解除。除城門及大鵬灣兩大水塘外。其他各水塘已滿溢。並且有溢出水流。徒然消耗。但放寬供水時間。仍無確切消息。惟希望已增加增。

前昨兩日。天氣已見轉晴。但空際時有密雲兩色。間或有陣雨。雖然雨量不多。但水塘已續有進益。查核復縮減供水五小時之當天。水塘總儲量只有卅四億一千五百萬加侖。經過旬來下雨後。水塘總儲量。截至昨晨已達八十一億八千一百七十萬加侖有多。現在本港仍在雨季中。預測天氣將仍續有雨。是以以儲水量已不患短缺。放寬供水。亦足應付。

由於天氣好轉。氣溫日來又漸回升。兩天來氣溫比前較為悶熱。前天氣溫最高為八十六度。最晚零晨輕涼。最低為七十八度。昨日上午最高氣溫為八十一度八最低為八〇。三度。迄午為八六。〇度。午後至晚無大升降為八四。〇度。

哥林比亞小姐榮獲
本屆世界小姐冠軍

「這是我第一次參加競選。不論舉行典禮，我打算選到哥林比亞去。」她對新聞記者說。「從未給男人吻過。」我沒有男朋友。是的，有點約會。但是與朋友們往還。」觀察認為這是一個門他們以為曲線玲瓏歐洲小姐今回甚有希望。（按：第一名小姐獲一萬一千元現款。一架美龐汽車。化妝公司六千元合約）。在最後評判時。她與其他小姐穿著本土衣服。不露鋒芒。但穿上浴衣出現。她是壓倒羣芳。一枝獨秀。黑眼。豐胸。美臀。今恩「世界小姐」獲勝。在國內壓倒四十五名美女。及三十名入口美人。她不懂說英語。她用西班牙語致詞：「我很高興有這個機會見這麼多的人。能彼此見面。我們開始互相友愛。」她唯一能說英語是「謝謝你」

長堤七月二十五日。今天夜下屋世界小姐即呱呱誕生。世姐金夜上昨晚失掉了「一顆值十萬萬元珍珠。但後來」在負責先選這項金冠人先驗給理重新發現

僑胞：請詳一
男 女
聖藥

人和創始 毛鷄酒

通銷南中國 飲譽百餘年

主 治

頭暈眼花 手足痲痺
風濕風癱 夜少面黃
遠近痼疾 血汗盜汗
筋骨疼痛 四肢困倦
食慾不振 產後虛癯

若非功效優良 焉能獨當一面

大小光顧 價錢克己

總發批

長春商業公司

代售處：雲南、富利

CHANG CHUN & CO.
433 Gore Ave Vancouver 4, B. C.

(續完)

著名老牌
中國
唐人埠中 富利代售處
怡厥齋蒸酒廠出品
各種醇香衛生飲料
MU5-7410

加拿大溫哥華長春商業公司總代理批發零沽
Chung Chun Co. 433 Gore Ave., Vancouver 4, B.C., Canada
威多利埠代售處 福安榮

本號陸續辦到上藥毛鷄酒，參茸固本，香加皮，青梅，糯米，虎骨木瓜，三蒸等醇美飲料，為繁囂延年，常駐青春之大補品，久為各界仕女所樂用，一經試飲，無不有口皆碑，來教採購，快捷妥當，批發零沽，均表歡迎。

澳門同福堂約行出品 鹿茸膠 虎骨膠 正龜膠 猴子膠
清毒丹，新舊惡旋合用 每料廿五元
跌打風濕摩腰膏 每打十元 每張九毛

ang Chun & Co.
433 Gore Ave.
電話 MU5-7410
ancouver 4, B. C. Canada

Sunrise
INVESTMENT CO. LTD.
INVESTMENTS LTD.
REALTY LTD.
310 MAIN STREET, VANCOUVER 1, B.C., CANADA

明達
總經理
周育生

證利息八厘至
一分二厘欲知
詳情請到本部
查閱常樂為解
答

◎本部為北美華
人首創之股票
貿易所買賣股
票歡迎光顧或
詢問

實業部
燕梳部
常有生意樓宇
房屋出賣及代
理各種燕梳

承接木工油漆
專做時代化美智傢俱飾光
無任歡迎 MU-4-3482

梁天來告御狀(古典小說) 五毛
悍鬼成財主(古典小說) 酌元亭主人五毛
河朔風雲(歷史小說) 鄺海量著 八毛
司馬相如(歷史小說) 鄺海量著 八毛
鴛鴦劫(小說) 楊柳風著 一元
離巢燕(小說) 司空明著 一元零五
親傳探良逢春(小說) 歐陽天著 七毛
殺苑又逢春(小說) 二册 李我著 六毛
珠璣璧合(小說) 史得著 七毛
妖狐(小說) 俊人著 五毛
懸崖上的愛情(小說) 夏易著 一元
麗人行(小說) 西門穆著 五毛
吃角子老虎(小說) 望門樓著 五毛
東洋秘艷錄(冶豔小說) 丁斯穆著 一元八
仕女圖(冶豔小說) 倚紅生著 一元二
無愛別墅的憂慮(偵探) 小平著 九毛
國慶走私網(偵探) 杜寧著 六毛
萬里俠蹤 二册 大園地胆 五毫
柳林及傑 七册 毛聊生著 一元七五
關西刀客傳七册 辛松庭著 四元二五
碧血芙蓉劍 五册 梁羽生著 一元二五
神拳奇俠傳十册 歐陽東羽著 四元四
黃飛鴻大戰鞏雄 隱俠著 二毛五
黃飛鴻大戰鞏雄 隱俠著 二毛五
黃飛鴻大戰九大寇 隱俠著 二毛五
黃飛鴻一棍退三雄 隱俠著 二毛五

▲圖書目錄印備歡迎取閱

WAH SUN BOOK SHOP
82 Pender St. E. Vancouver 41 B.C.

B.C. COLLATERAL
77 E. HASTINGS ST.

年秘密交易

本公司有鑽石。鏢仔。相架。千里鏡。音樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。

攜此告白來即以九折計

喜市定街東七十七號卑詩押舖廣告

MUreal 3-5861
and
MUreal 3-5865

借款部

樓房屋宇
新舊汽車
充滿銀期
或尚未充滿者
均可抵押借款

投資部

貴客欲投資者
勿失好機會有

華新書局

最近新書

- 歷朝通俗演義(四四冊) 蔡東藩 卅五元
- 荷子簡釋(國學) 梁啟雄著 二元二五
- 老子今譯(國學) 任繼愈譯 五毛
- 中國詩史(詩詞) 三冊 陸侃如著 三元五
- 雅頌環譚(詩詞) 陳子展著 二元一
- 謝靈運詩選(詩詞) 葉笑雪選計 九毛
- 屈原離騷今釋(詩詞) 文懷沙著 五毛
- 古詩十九首集釋(詩詞) 陶樹森編 九毛
- 唐五代詞(詩詞) 林大椿輯 二元六
- 中醫驗方(醫藥) 五毛
- 性教育與性衛生(性教育) 高雲漢著 五毛
- 聊齋誌異(影印版) 八冊蒲松齡著 七毛五
- 白蛇傳全集(古典小說) 七毛五
- 五代史記(古典小說) 五毛

驗眼配鏡專家
周愛權

精較各種趨時眼鏡
兼修整破裂之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St. Vancouver, B.C.
電話 MU5-5938

MU 4-3743

園 桃

HO INN CHOP SUEY

79 Pender St. East
Vancouver, B. C.

格外歡迎	僑胞光顧	隨時應命	大譙小酌	招呼妥當	地方雅潔	調味烹飪	廚師上等
------	------	------	------	------	------	------	------

The Royal Bank Of Canada
支行位于 麵街 夾 喜市 定街

本行接駁香港匯單。莫論郵匯電匯。均能轉駁。妥當。價格相宜。歡迎華友貯蓄。

又有人鑄刀樣太多目錄印係商家即
實請立時明理

華埠 明和鐵行

Ming Wo Hardware Co
23 PENDER ST. EAST
Vancouver 4, B. C.

雲高
刺刀較剪刀好
美國市打磨刀
俾市裁縫較剪
國「X」刀好
國磨刀等利器
樣齊備價平
係磨光顯
歡迎
「開張館係胞注意
常有各款盤碗
璃杯、餐刀、叉
廚房用具發售

電話 MU 5-8735



J. A. HENCKELS

TWIN BRAND

中華民國四十三年		正主席		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織		正外事		正秘書		正財政		正黨務		正組織	
----------	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--	-----	--

Harry James Agencies Ltd.
INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST. MU4-1377

瓜菜雜貨舖在FRASER街架撐
齊備每日生意約一百三十元
月租一百二十元取價三千七
百元另點貨欲做此生意者請
來本辦事處商議或由電話詢
問自然詳細講明

本處常有屋宇商店及工藝實業出賣諸留意焉

吳國華辦事處啓

華埠 司
Chung
P
237 Power

綉花拖鞋每對五毛

王啟育 朱由泰 副 李福南

明發辛
奇異藥水

功用
惡毒大瘡 酒米暗瘡 跌打損傷 食滯飽脹 無名腫毒 腳生凍瘡
虫咬咬傷 嘔吐水瀉 皮膚濕毒 風火牙痛 週身鹹粒 肚痛氣痛
瘡癤疥癬 口舌損爛 筋骨疼痛 腰背骨痛

此藥內服外搽併用，效驗如神，早經風行全球各埠，有口皆碑，
「價目」每樽大號壹元二毛五 二號七毛五，三號三毛
各埠各大商店均有代理

總批發處雲高華 五洲大藥房
ENG CHOW CO. 104 E. PENDER ST.
VANCOUVER, B.C.

溫高
行和中
Wo Hong Co.
ne MU5-9612
St. Vancouver B. C.

新
靚野生花旗參
祖國藥材
雜貨醬料

